

Franckesche Stiftungen zu Halle

Hystorya O Vmucenj´a Smrti/ Pohrbu/ y Wzkrjssenj/ Pána nasseho Gezjsse Krysta

Comenius, Johann Amos

Amsterdame, 1663

Djk VII.

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

[urn:nbn:de:gbv:ha33-1-228643](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:ha33-1-228643)

tvěřime / že zástuhau twau Pane Gežiſſi gſauce pře-
stijni pro tebe a w tobě wzácné a milé dítky budeme a
gſime twému a swému nebeskému Dtcy : gemuž z po-
ručenj twého w twém gménu takto se w plné důvě-
nosti modljme / Dťce náš ſc.

Djl VII.

[Křystus se Dtcy modle / žádá sobě oſlawenj ; B-
ředlnjku w pravdě zachowánj : a aby wſſickni
Wěřejč gedno býti mohli / gaſo on s Dtcem gedno
geſt.]

Z D powěděw Gežiſ / y pozdwihl očí swých
k nebi / a řekl ; Dťce přišſkať hodina / o-
ſlawiž Syna swého aby y Syn twůg oſla-
wil tebe : (J. 17. 1.) Gaſož ſy dal gemu
moc nad každým člověkem / aby tēm wſſěch-
něm kterěz ſy dal gemu / žiwot wěčný dal.
(2) Totot geſt pať wěčný žiwot / aby po-
znali tebe ſamého prawého Boha / a které-
hož ſy poſlal Gežiſſe Křyſta. (3) Gát ſem
oſlawil tebe na zemi : dĵlo ſem wyſkonal /
kterěz ſy mi dal / abych činil : (4) A ny-
nj oſlawiž ty mne Dťce v ſebe ſamého / tau
ſáwau kterauž ſem měl v tebe přwé nežli
ſwět byl. (5) Oznamil ſem gméno twé
lidem / kterěz ſy mi dal z ſwěta : twogit by-
li / a mně ſy ge dal / a řeč twau zachowali. (6)
[A] nynj poznali / že wſſecky wěcy kterěz ſy
mi dal / od tebe gſau. (7) Nebo ſkwa kteráž
ſy mi dal / dal ſem jim : a oni přigali / a po-
znali

znali prāwē/že sem od tebe wyssel/ a w wěřili/
že sy ty mne poskal. (8) Gá za ně prošym /
ne za swět prošym/ ale za ty kterěz sy mi dal/
nebo twogi gsau. (9) A wssěcky wěcy mé/
twé gsau/ a twé mé gsau/ a oslawen gsem w
nich. (10) Siž pat wjce negsem na swětē/
ale oni gsau na swětē/ a gá k tobě gdu : Dče
swatý ostrjhegž gich we gměnu swém/ kterěz
sy mi dal / aťby byli gedno/ gako my. (11)
Dokudž sem s nimi byl na swětē/ gá sem gich
ostrjhal we gměnu twém : kterěz sy mi dal /
zachował sem / a žádný z nich nezahynul /
než syn zatracený : aby se pismo naplnilo.
(12) Ale nynj k tobě gdu / a toto mluwjim
na swětē / aby měli radost mau plnau w sobě.
(13) Gá sem jim dal slowo twé / a swět
gich nenáwiděl : nebo negsau z swěta / gako
gá negsem z swěta. (14) Neprošymť aby
ge wzal z swěta / ale aby ge zachował od to-
ho zlého. (15) Z swětať negsau / gako y
y gá negsem z swěta. (16) Poswětiz gich
w prawdě swé : Slowo twé prawda gest.
(17) Gakož sy mne poskal na swět / y gá
sem ge poskal na swět : (18) A gá poswě-
cugi sebe samého za ně / aby y oni poswěcent
byli w prawdě. (19) Ne za tytoť pak to-
liko prošym / ale y za ty kterěz sřrže slowo ge-
gich magi w wěřiti we mne : (20) Aťby
wssickni gedno byli / gako ty Dče we mně /
a gá w tobě / aby y oni w nás gedno byli :

W

Aby

Abŷ w wěřil swět že sy ty mne poŷkal. (21)
 A gá ŷlávŷ / kterauž sy mi dal / dal ŷem gím
 aby byli gedno / gako my gedno gŷme. (22)
 Gá w nich / a ty we mně / aby doŷonání byli w
 gedno / a aby poznal swět / že sy ty mne po=
 ŷkal / a že sy ge miŷował / gakožs mne miŷ=
 wal. (23) Otce které sy mi dal / chcěť
 řdež gŷem gá / aby ŷ oni byli ŷemnaŷ : aby
 hleděli na ŷlávŷ mau kteraužs mi dal : nebo
 sy mne miŷował před wŷtanowením swěta.
 (24) Otce ŷprawedliwŷ / tebeť swět ne=
 poznal : ale gá ŷem tebe poznal : a [ŷ] ti=
 to poznali / že sy ty mne poŷkal. (25) A
 A známět ŷem gím wćinil gměno twě / a zná=
 mo wćiním : aby miŷovánj kterŷmž sy mne
 miŷował / bylo w nich / a ŷ gá w nich.

Modlitba.

A Ech Biŷtupe negŷpŷŷŷ / a gedinŷ prawŷ mežŷ
 Bohem a lidmi Proŷtředniče / Pane Geŷiŷŷi Kry=
 ŷte / neŷpŷprawitedlněť geŷt ŷrděm naŷŷim poŷeŷŷenj /
 že ty ž wŷle Boha Otce za hrěchŷ ŷwěta obětowan býti
 mže / ž geŷně sy před twěŷj Boŷŷkau oŷwěděl / že
 poŷiwěćugeŷ ŷebe ŷaměho za ně / a žeŷ modlitbau horli=
 wau negen ŷebe / ale ŷ wŷŷeŷŷŷ wćaŷtniŷŷ ŷwě Otceŷ
 poručiw / prohláŷyl / že chceŷ aby ŷamž ty po wŷpře=
 nj ŷwěm přigdeŷ / tam ŷ ti za kteréž ŷe poŷiwěćugeŷ /
 přiiŷli / a ŷlávŷu twau kteraužs w Otce měl od wěků /
 ŷpatřiwali : doŷudžbychom pať na ŷwěte byli / žeŷ náŷ
 Otceŷ ŷwěmu k wěćně pěći poručil / aby neŷahynul ža=
 dnŷ. Ach deťugeme / deťugeme ŷeděćně / za tať wěr=
 nau o náŷ pamět a pěći přenegmiŷegŷŷi Spáŷŷteli
 náŷ ! A poněwadž wjme a wgiŷtění gŷme / že tebe D=
 tee wjdŷ=

tec wždyt y slyšel a slyši / nepřestáváme k tobě ge-
dinkému Drodowjku swému obraceti žetele swého /
s pokornau žádostí / aby wždy předce Otce swému
nás hršně milostiwé přednášel / a nám wšseligakau
spasytelnau milost gednal w čas přihodný. Tys
neprosyl za swět / ale za ty kteréz tobě Otec dal z swé-
ta / aby zachowáni byli od zlého. My pak negsme
z swéta / gako y ty nebyl sy z swéta : ale twogi gsme
kteréz tobě za dědictwí dal Otec. Protož zachowegs
nás od toho zlého / y Dábla / y Antykrysta / y Zatra-
cení. Ach poswětí nás w pravdě swé / abychom ge-
dno byli w tobě / gako ty gedno sy s Otcem swým /
abychom y my gedno byli w tobě. A naposledy wěs-
níž to abychom kdej ty gs / y my byli a hleděli na slá-
wu twau kterau sy měl y Otce dříve nežli swět byl.
Amen Pane Sejsi wšys nás / a způsob to abychom
od Otce twého slyšáni byli pro gméno twé. Otcó
nás. ř.

Díl VIII.

[Dynamuge Pán / že ho Bědlnjcy wšickni opustí /
a Petr k tomu zapře. Těžkost y nebezpečnstwí že
msti budau. Bessel do zahrady : kázal se modlí-
ti : Sám to horliwé činil ; Bědlnjcy spali : Pán
proto domlauwal / a Brádcy swému wštríc šel.]

A Sezpjwawše Pisničku wysšed († 26.
30) podle obyčege swého šel přes potok
Cedron (J. 18. 1) na Horu Olivetskau /
a šli za ním y Bědlnjcy geho : (L. 22. 39)
Tehdy dj gim Sejs ; († 26. 31.) My
přijdeť Hodina / anobrž giž přišla / že se
rozprchnete geden každy k swému / a mne sa-
B ij mého